

# **HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD**

Fecha de emisión 21-sep-2011 Fecha de revisión 30-oct-2014 Versión 1

# 1. IDENTIFICACIÓN DE LA SUSTANCIA O EL PREPARADO Y DE LA SOCIEDAD O LA EMPRESA

Identificador del producto

Nombre del producto Swisher Blue

Otros medios de identificación

Código del producto 40024-1 Número ONU UN1993

**Documento** 40024-1/40024-2.5

Uso recomendado de la sustancia y restricciones de uso

Uso recomendado Vidrio y Limpiador de Superficies Duras

#### Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad

Distribuidor

Swisher Hygiene Inc. 4725 Piedmont Row Drive Suite 400

Charlotte, NC 28210

Teléfono de emergencia

Número telefónico de emergencia CHEMTREC: 1-800-424-9300 (NORTH AMERICA)

de la Compañía 1-703-527-3887 (INTERNATIONAL) 800-444-4138

Número de teléfono para

emergencia química

# 2. IDENTIFICACIÓN DE LOS PELIGROS

# Clasificación

#### Categoría de peligro de OSHA

La Norma de Comunicación de Riesgos de OSHA de 2012 (29 CFR 1910.1200) considera peligrosa esta sustancia química

Toxicidad aguda, oral	Categoría 4
Toxicidad aguda, cutánea	Categoría 4
Toxicidad aguda, inhalación (polvos y nieblas)	Categoría 4
Corrosión o irritación cutáneas	Categoría 2
Lesiones oculares graves/irritación ocular	Categoría 2
Líquidos inflamables	Categoría 3

#### Elementos de la etiqueta

Intorm	าลดาดท	general de	emergei	าตเล

	illiorniacion general de entergencia			
Atención				

#### Indicaciones de peligro

Nocivo en caso de ingestión Nocivo en contacto con la piel Nocivo en caso de inhalación Provoca irritación cutánea Provoca irritación ocular grave Líquido y vapores inflamables



Aspecto transparente

Estado físico Líquido

Olor Alcohol

#### Consejos de prudencia - Prevención

- · Lavarse bien la cara, las manos y la piel expuesta después de la manipulación
- · No comer, beber ni fumar durante su utilización
- Llevar guantes/prendas/gafas/máscara de protección
- Evitar respirar el polvo/el humo/el gas/la niebla/los vapores/el aerosol
- Utilizar únicamente en exteriores o en un lugar bien ventilado
- Mantener lejos de calor / chispas / llamas abiertas / las superficies calientes. No Fumar
- · Mantener el recipiente cerrado herméticamente
- Conectar a tierra/enlace equipotencial del recipiente y del equipo de recepción
- Utilizar un material eléctrico/de ventilación/de iluminación / antideflagrante
- Utilizar únicamente herramientas que no produzcan chispas
- Tomar medidas de precaución contra descargas electrostáticas

#### Consejos de prudencia - Respuesta

- · Llamar a un CENTRO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA o a un médico si se encuentra mal
- EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Aclarar cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto, si lleva y resulta fácil. Seguir aclarando
- En caso de irritación cutánea: consultar a un médico
- EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL (o el pelo): Quitarse inmediatamente las prendas contaminadas. Aclararse la piel con aqua o ducharse
- Lavar las prendas contaminadas antes de volver a usarlas
- EN CASO DE INHALACIÓN: Transportar a la víctima al exterior y mantenerla en reposo en una posición confortable para respirar
- EN CASO DE INGESTIÓN: enjuagarse la boca. NO provocar el vómito

En caso de incendio: Utilizar CO2, polvo químico seco o espuma para la extinción

# Consejos de prudencia - Almacenamiento

Almacenar en un lugar bien ventilado. Mantener en lugar fresco

#### Consejos de prudencia - Eliminación

Eliminar el contenido/el recipientes en una planta de tratamiento de residuos aprobada

# Peligros no clasificados en otra parte (Peligros n.e.p.) Otra información

· Nocivo para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos

Toxicidad aguda desconocida El 76.83 por ciento de la mezcla consiste en ingrediente(s) de toxicidad desconocida

# 3. COMPOSICIÓN/INFORMACIÓN SOBRE LOS COMPONENTES

Este material se considera peligroso según la Directriz de Comunicación de Peligros de OSHA (29 CFR 1910.1200).

Nombre de la sustancia	CAS No	% en peso	Secreto industrial
Alcohol iso-propílico	67-63-0	1% - 10%	*
2-Butoxyethanol	111-76-2	1% - 10%	*
Ethanolamine	141-43-5	1% - 5%	*

<sup>\*</sup>El porcentaje exacto (concentración) de la composición se mantiene como secreto comercial.

# 4. PRIMEROS AUXILIOS

#### Medidas de primeros auxilios para las diferentes vías de exposición

**Consejo general** Muéstrele esta hoja de seguridad al doctor que esté de servicio.

Contacto con los ojos Inmediatamente lave los ojos con abundante agua fría del grifo. Retire los lentes de

contacto si es aplicable, y continuar enjuagando por lo menos durante 15 minutos, manteniendo los párpados abiertos para asegurar el lavado completo de todo el ojo.

OBTENER ATENCION MEDICA INMEDIATA.

Contacto con la piel Lavar con agua corriente durante 15 minutos. Quítese la ropa contaminada y lávela antes

de reutilizarla. Si continúa la irritación de la piel, llame al médico.

**Inhalación** Trasladar al aire libre. Si ha dejado de respirar, aplicar respiración artificial adecuada.

Consiga ayuda médica.

Ingestión En caso de ingestión, NO induzca el vómito. Beber inmediatamente una gran cantidad de

agua. No dar nada por boca a una persona inconsciente. Obtenga atención médica

inmediatamente.

Protección de los socorristas No practique la respiración boca-boca si el afectado ha ingerido o inhalado la sustancia;

proceda a inducir respiración artificial con ayuda de una mascarilla de bolsillo equipada con

una válvula de una sola vía u otro accesorio médico de respiración.

#### Síntomas/efectos más importante, agudos y retardados

Síntomas principales Los síntomas y efectos más importantes conocidos se describen en la etiqueta en la

sección 2 y / o en la sección 11.

#### Indicación de la atención médica inmediata y tratamiento especial necesario, si se necesita

**Notas para el médico**Aplicar un tratamiento sintomático.

#### 5. MEDIDAS DE LUCHA CONTRA INCENDIOS

#### Medios de extinción apropiados

Use rocío de agua, espuma, polvo químico seco, dióxido de carbono, espuma de alcohol, si el producto está involucrado.

Medios de extinción no

PRECAUCIÓN: El uso de rocío de agua para extinción de incendios puede ser ineficiente.

apropiados

#### Peligros específicos del producto químico

Combustibles. Mantener alejado del calor, chispas o llamas de fuego. Use agua pulverizada para enfriar los contenedores expuestos al fuego adyacentes. Producto no arde, pero puede salpicar si la temperatura excede el punto de ebullición.

Productos peligrosos de la

combustión

Si se quema, los productos de combustión normal: El dióxido de carbono, monóxido de

carbono, óxidos de nitrógeno.

Datos de explosión

Sensibilidad al impacto

mecánico

Sensibilidad a las descargas

estáticas

Ninguno(a).

Ninguno(a).

#### Equipo de protección y precauciones para las personas que combaten incendios

Este producto contiene alcoholes que reduzcan la eficacia de la espuma normal. Use espuma resistente al alcohol en su lugar.

#### 6. MEDIDAS EN CASO DE VERTIDO ACCIDENTAL

#### Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

Precauciones personales Garantizar una ventilación adecuada. Evite el contacto con la piel, ojos y ropa. Utilice

equipo de protección personal. ELIMINAR todas las fuentes de ignición (no fumar, no usar

bengalas ni generar chispas o llamas en el área de peligro).

Derrames pequeños: Limpiar con material absorbente (por ejemplo tela, vellón). Limpiar la Otra información

superficie para eliminar la contaminación residual.

#### Precauciones relativas al medio ambiente

Precauciones relativas al medio

ambiente

La neutralización es normalmente necesaria antes de que las aguas residuales se descargan en las plantas de tratamiento. Mantener alejado de las vías fluviales. Evitar que penetre en las vías fluviales, las alcantarillas, los sótanos o las áreas confinadas. Véase la Sección 12 para ver la Información Ecológica adicional.

#### Métodos y materiales de contención y limpieza

Métodos de contención Evitar fugas o derrames adicionales si no hay peligro en hacerlo. Se neutraliza con un

ácido suave.

Métodos de limpieza Absorber con un material inerte absorbente. Usar herramientas limpias que no produzcan

chispas para recoger el material y colocar en contenedores de plástico cubiertos de forma

holgada para su eliminación posterior.

# 7. MANIPULACIÓN Y ALMACENAMIENTO

#### Precauciones para una manipulación segura

Recomendaciones para la manipulación segura

Use buenas prácticas de higiene personal. Lavarse las manos antes de comer, beber, fumar o usar el baño. Lavar a fondo después del trabajo con agua y jabón. No comer, beber ni fumar durante su utilización. Mantener lejos de calor/chispas/llamas al descubierto. - No fumar.

# Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades

Medidas técnicas/Condiciones de

almacenamiento

Mantenga el recipiente en lugar fresco y bien ventilado. Mantenga el recipiente bien

cerrado. Almacenar lejos de materiales incompatibles. Manténgase fuera

del alcance de los niños. Manténgalo lejos de llamas abiertas, superficies calientes y de las

fuentes de ignición.

**Productos incompatibles** Agentes oxidantes fuertes. blanqueador.

# 8. CONTROLES DE EXPOSICIÓN/PROTECCIÓN INDIVIDUAL

#### Parámetros de control

**Directrices de exposición** Revise el artículo 3 y 4 de las Directrices de la exposición.

Nombre de la sustancia	ACGIH TLV	OSHA PEL	NIOSH IDLH
Alcohol iso-propílico	STEL: 400 ppm	TWA: 400 ppm	IDLH: 2000 ppm
67-63-0	TWA: 200 ppm	TWA: 980 mg/m <sup>3</sup>	TWA: 400 ppm
			TWA: 980 mg/m <sup>3</sup>
			STEL: 500 ppm
			STEL: 1225 mg/m <sup>3</sup>
2-Butoxyethanol	TWA: 20 ppm	TWA: 50 ppm	IDLH: 700 ppm
111-76-2		TWA: 240 mg/m <sup>3</sup>	TWA: 5 ppm
		S*	TWA: 24 mg/m <sup>3</sup>
Ethanolamine	STEL: 6 ppm	TWA: 3 ppm	IDLH: 30 ppm
141-43-5	TWA: 3 ppm	TWA: 6 mg/m <sup>3</sup>	TWA: 3 ppm
			TWA: 8 mg/m <sup>3</sup>
			STEL: 6 ppm
			STEL: 15 mg/m <sup>3</sup>

NIOSH IDLH: Inmediatamente peligroso para la vida o la salud (IPVS)

#### Controles técnicos apropiados

**Disposiciones de ingeniería** Asegurarse de una ventilación adecuada y que el agua corriente está disponible para los

ojos y la piel lavar

Medidas de protección individual, tales como equipos de protección personal

Protección de los ojos/la cara A prueba de salpicaduras químicas o una máscara.

Protección de la piel y el cuerpo De goma impermeable, a prueba de álcalis guantes de protección. Botas impermeables de

goma y delantal ..

**Protección respiratoria** Si se exceden los límites de exposición o se presenta una irritación, se debe de usar la

protección respiratoria aprobada por NIOSH/MSHA. Los respiradores de aire de presión positiva proporcionados pueden ser exigidos cuando existen altas concentraciones de contaminantes aerotransportados. La protección respiratoria se debe proporcionar de

acuerdo con regulaciones locales actuales.

Medidas de higiene No comer, beber ni fumar durante su utilización. na buena higiene personal. Lave después

de manejarlo.

# 9. PROPIEDADES FÍSICAS Y QUÍMICAS

#### Propiedades físicas y químicas

Estado físico Líquido

Aspecto transparente Olor Alcohol

ColorazulUmbral olfativoNo hay información

disponible

Propiedad Valores Observaciones • Methods

pH 11.5

Punto de fusión/ congelación No hay información disponible

Punto / intervalo de ebullición 93 °C / 200 °F Punto de inflamación 93 °C / 200 °F

Tasa de evaporación 1.0

Inflamabilidad (sólido, gas) No hay información disponible

Límites de Inflamabilidad en el Aire

**Límite superior de inflamabilidad** No hay información disponible **Límite inferior de inflamabilidad** No hay información disponible

Presión de vapor 25 Densidad de vapor 1.5

Gravedad específica  $0.983 \pm .005$ 

Solubilidad en agua completamente soluble

Solubilidad en otros solventes

Coeficiente de reparto:

n-octanol/agua

No hay información disponible No hay información disponible

Temperatura de autoinflamación Temperatura de descomposición

Viscosidad, cinemática Viscosidad, dinámica Propiedades explosivas **Propiedades comburentes**  No hay información disponible No hay información disponible

#### Otra información

Punto de reblandecimiento

Peso molecular

Contenido (%) COV (compuestos

orgánicos volátiles)

**Densidad** 

**Densidad aparente** 

No hay información disponible No hay información disponible

8.21

No hay información disponible

# 10. ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD

#### Estabilidad química

Estable. Almacenar por debajo de 115 ° F.

#### Posibilidad de reacciones peligrosas

Ninguno durante el procesado normal.

#### Condiciones que deben evitarse

Temperaturas extremas y luz solar directa.

#### **Materiales incompatibles**

Agentes oxidantes fuertes. blanqueador.

#### Productos de descomposición peligrosos

Si se quema, los productos de combustión normal: El dióxido de carbono, monóxido de carbono, óxidos de nitrógeno.

# 11. INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA

# Información sobre posibles vías de exposición

Información del producto Nocivo en caso de ingestión PUEDE SER NOCIVO SI SE ABSORBE POR LA PIEL

Inhalación Irrita las vías respiratorias. Puede causar depresión del sistema nervioso central con

náuseas, cefalea, mareo, vómitos e incoordinación.

Contacto con los ojos Irritante severo para los ojos.

Contacto con la piel El contacto provoca una irritación cutánea grave y posibles quemaduras. Puede

absorberse por vía cutánea en cantidades nocivas.

Ingestión La irritación severa de las membranas mucosas provoca vómito, náuseas y quemaduras.

Puede causar efectos adicionales como se describen en la subsección sobre "Inhalación".

Nombre de la sustancia	DL50, oral	DL50, dérmica -	LC50 Inhalación
Alcohol iso-propílico 67-63-0	= 1870 mg/kg (Rat)	= 4059 mg/kg ( Rabbit )	= 72600 mg/m <sup>3</sup> (Rat) 4 h
2-Butoxyethanol 111-76-2	= 470 mg/kg (Rat)	= 99 mg/kg (Rabbit)	= 450 ppm (Rat)4 h
Ethanolamine 141-43-5	= 1720 mg/kg (Rat)	= 1000 mg/kg (Rabbit) = 1 mL/kg (Rabbit)	-

## Información sobre los efectos toxicológicos

**Síntomas** No hay información disponible.

#### Efectos retardados e inmediatos, así como efectos crónicos producidos por una exposición a corto y largo plazo

Sensibilización No hay información disponible. Efectos mutagénicos No hay información disponible.

Carcinogenicidad La tabla más abajo indica los ingredientes listados por cada agencia como carcinógenos.

El proceso de ácido fuerte en la fabricación isopropanol se ha relacionado con un mayor riesgo de cáncer de la IARC y OSHA. Sin embargo, IARC y OSHA han encontrado pruebas

de que el isopropanol es carcinógena para los seres humanos fuera de ese entorno

específico.

Nombre de la sustancia	ACGIH	IARC	NTP	OSHA
Alcohol iso-propílico 67-63-0	•	Group 3	-	-
2-Butoxyethanol 111-76-2	A3	Group 3	-	-

ACGIH: (Conferencia Americana de Higienistas Industriales Gubernamentales)

A3 - Carcinógeno animal

IARC (Agencia Internacional para la Investigación sobre el Cáncer) Grupo 3 - No clasificable en cuanto a carcinogenicidad en seres humanos

OSHA: (Administración de Seguridad y Salud Ocupacional)

X - Presente

Toxicidad reproductiva No hay información disponible. STOT - exposición única No hay información disponible. STOT - exposición repetida No hav información disponible.

Toxicidad crónica Evitar la exposición repetida. No hay información disponible.

No hav información disponible. Peligro de aspiración

#### Medidas numéricas de toxicidad - Información del producto

Toxicidad aguda desconocida El 76.83 por ciento de la mezcla consiste en ingrediente(s) de toxicidad desconocida Los siguientes valores se calculan en función del capítulo 3.1 del documento del SGA

Estimación de toxicidad aguda 1190 mg/kg

de la mezcla (ETAmezcla) (oral)

Estimación de toxicidad aguda 1728 mg/kg

de la mezcla (ETAmezcla)

(cutáneo)

Estimación de toxicidad aguda 58510 mg/l

de la mezcla (ETAmezcla)

(inhalación, gas)

Estimación de toxicidad aguda 2.3 mg/l

de la mezcla (ETAmezcla) (inhalación, polvo o

vaporización)

Estimación de toxicidad aguda 2006 mg/l

de la mezcla (ETAmezcla)

(inhalación, vapor)

#### 12. INFORMACIÓN ECOLÓGICA

# **Ecotoxicidad**

El 78.7% de la mezcla consiste en componentes con peligro desconocido para el medio ambiente acuático

Nombre de la sustancia	Toxicidad para las algas	Peces	Toxicidad para la dafnia y otros invertebrados acuáticos
Alcohol iso-propílico 67-63-0		1400000: 96 h Lepomis macrochirus µg/L LC50 11130: 96 h Pimephales	. 5 5
		promelas mg/L LC50 static 9640: 96	
	EC50	h Pimephales promelas mg/L LC50 flow-through	

2-Butoxyethanol	-	1490: 96 h Lepomis macrochirus	1698 - 1940: 24 h Daphnia magna
111-76-2		mg/L LC50 static 2950: 96 h	mg/L EC50 >1000: 48 h Daphnia
		Lepomis macrochirus mg/L LC50	magna mg/L EC50
Ethanolamine	15: 72 h Desmodesmus subspicatus	114 - 196: 96 h Oncorhynchus	65: 48 h Daphnia magna mg/L
141-43-5	mg/L EC50	mykiss mg/L LC50 static 3684: 96 h	EC50
		Brachydanio rerio mg/L LC50 static	
		300 - 1000: 96 h Lepomis	
		macrochirus mg/L LC50 static 200:	
		96 h Oncorhynchus mykiss mg/L	
		LC50 flow-through 227: 96 h	
		Pimephales promelas mg/L LC50	
		flow-through	ļ

# Persistencia y degradabilidad

No hay información disponible.

# **Bioacumulación**

No hay información disponible.

Nombre de la sustancia	Coeficiente de reparto
Alcohol iso-propílico 67-63-0	0.05
2-Butoxyethanol 111-76-2	0.81
Ethanolamine 141-43-5	-1.91

Otros efectos adversos

No hay información disponible

# 13. CONSIDERACIONES RELATIVAS A LA ELIMINACIÓN

# Tratamiento de residuos

Métodos de eliminación de los

desechos

La eliminación se debe realizar de acuerdo con las leyes y regulaciones regionales,

nacionales y locales correspondientes.

**Embalaje contaminado** No reutilizar el recipiente.

Este producto contiene una o más sustancias listadas por el Estado de California como residuos peligrosos.

Nombre de la sustancia	Condición de residuo peligroso de California
Alcohol iso-propílico	Toxic Ignitable
67-63-0	

# 14. INFORMACIÓN RELATIVA AL TRANSPORTE

Nota Cantidad Limitada - Líquidos / 1 galón o menos - Solids/11 libras o menos

DOT Regulado
Número ONU UN1993

Designación oficial de Líquio

transporte

Líquido inflamable, n.e.p. (isopropanol)

Clase de peligro 3 Grupo de embalaje III

# 15. INFORMACIÓN REGLAMENTARIA

<u>Inventarios Internacionales</u>

TSCA DSL/NDSL EINECS/ELINCS ENCS IECSC KECL PICCS -

Inventario de Sustancias Químicas de Australia AICS

# Leyenda:

TSCA - Ley de Control de Sustancias Tóxicas de Estados Unidos, Sección 8(b) Inventario

DSL/NDSL - Lista de Sustancias Nacionales y Lista de Sustancias no Nacionales de Canadá

EINECS/ELINCS - Inventario Europeo de Sustancias Químicas Comerciales Existentes/Lista Europea de Sustancias Químicas Notificadas

ENCS - Sustancias Químicas Existentes y Nuevas de Japón

IECSC - Inventario de Sustancias Químicas Existentes de China

KECL - Sustancias Químicas Existentes y Evaluadas de Corea

PICCS - Inventario de Productos y Sustancias Químicas de Filipinas

AICS - Inventario de Sustancias Químicas de Australia

#### Reglamentaciones Federales

#### **SARA 313**

La Sección 313 del Título III de la Ley de Reautorización y Enmiendas de Superfund de 1986 (SARA). Este producto contiene una o varias sustancias químicas sujetas a los requisitos de reporte de la Ley y Título 40 del Código de Regulaciones Federales, Parte 372

Nombre de la sustancia	SARA 313 - Valores umbrales
Alcohol iso-propílico - 67-63-0	1.0
2-Butoxyethanol - 111-76-2	1.0

# Categorías de peligro de SARA

#### 311/312

Peligro agudo para la salud

Peligro crónico para la salud:

NO

Peligro de incendio

Peligro de liberación repentina de presión

Peligro de reactividad

NO

#### Ley del Agua Limpia

Este producto no contiene ninguna sustancia regulada como contaminante de acuerdo con la Ley de Agua Limpia (40 CFR 122.21 y 40 CFR 122.42)

#### **CERCLA**

Este material, tal como se suministra, no contiene sustancias reguladas como peligrosas por la Ley de Responsabilidad, Compensación y Recuperación Ambiental (CERCLA) (40 CFR 302) ni la Ley de Enmiendas y Reautorización del Superfondo (SARA) (40 CFR 355). Es posible que existan requisitos de informe específicos a nivel local, regional o estatal relacionados con la liberación de este material

# Reglamentaciones de los

#### **Estados**

#### Proposición 65 de California

Este producto no contiene ninguna sustancia química incluida en la Proposición 65

#### Regulaciones estatales sobre el derecho a saber en los Estados Unidos

Este producto contiene sustancias reguladas por el estado de derecha a conocer los reglamentos.

Nombre de la sustancia	Nuevo Jersey	Massachusetts	Pensilvania
Alcohol iso-propílico	X	X	X
67-63-0			
2-Butoxyethanol	X	X	X
111-76-2			
Ethanolamine	X	X	X
141-43-5			

Información sobre las etiquetas de la EPA de EE. UU

Número de registro EPA del

No aplicable

plaguicida

16.	O.	TR	Α	IN	ΙF	OF	<b>?</b> N	IΑ	CI	Ó	N
	$\mathbf{\mathcal{I}}$		$\boldsymbol{n}$	ш		v			vi	v	шы

<u>NFP</u>A Peligros para la salud Inflamabilidad 2 Inestabilidad 0 Peligros físicos y humana 1 químicos -HMIS Peligros para la salud Inflamabilidad 2 Peligros físicos 0 Protección personal X

Preparada por Supervisión del producto 3 British American Blvd., NY 12110. 1-800-572-6501

Fecha de emisión 21-sep-2011 Fecha de revisión 30-oct-2014

Nota de revisión

#### Descargo de responsabilidad

La información proporcionada en esta Hoja de Datos de Seguridad del material es correcta, a nuestro leal saber y entender, en la fecha de su publicación. La información fue diseñada únicamente como una guía para la manipulación, el uso, procesado, almacenamiento, eliminación y distribución seguros y no debe considerarse como garantía o especificación de calidad. La información se refiere solo al material específico mencionado y es posible que no sea válida para el material usado en combinación con otros materiales o en otros procesos, salvo que se especifique lo contrario en el texto.

Fin de la Hoja de Datos de Seguridad